

California Unemployment Insurance Appeals Board



Thông tin Điều trần về Thuế từ Office of Appeals

VUI LÒNG ĐỌC NGAY

QUY TRÌNH ĐIỀU CHỈNH: Tài liệu này cung cấp thông tin chung về quy trình điều trần. Đó không phải luật pháp. Quy trình điều chỉnh nằm trong các quy tắc của California Unemployment Insurance Appeals Board, California Code of Regulations, Title 22, Sections 5000-5168. Các quy tắc này được cung cấp tại <http://ccr.oal.ca.gov> bằng cách chọn List of CCR Titles và từ đó chọn Title 22 Social Security, Division 1, Subdivision 2, Chapters 1, 2, và 3. Office of Appeals cũng cung cấp một bản sao miễn phí.

DE 6412TF/V (4-07)

VÌ SAO TÔI NHẬN ĐƯỢC THÔNG BÁO ĐIỀU TRẦN?

Office of Appeals (Văn phòng Kháng nghị) đã gửi cho quý vị Thông báo Điều trần vì:

- Employment Development Department (Cục Phát triển Việc làm - EDD) đã đưa ra quyết định về thuế việc làm;
- Một bên phản đối quyết định của EDD và đã nộp đơn kiến nghị về thuế. Các bên này thường là người đệ đơn đã nộp đơn kiến nghị về thuế và EDD; và
- Quý vị là một bên của đơn kiến nghị về thuế.

PHIÊN ĐIỀU TRẦN DIỄN RA KHI NÀO VÀ Ở ĐÂU?

Ngày, giờ và địa điểm của phiên điều trần có trong ô ở góc trên bên phải của Thông báo Điều trần. Vui lòng đọc kỹ ô này. Ô này cho biết quý vị cần hầu tòa **trực tiếp** hoặc **qua điện thoại**.

- Nếu ô này cho biết quý vị cần hầu tòa **trực tiếp**, quý vị phải đến địa điểm ghi trong ô. Hãy đến đó ít nhất 15 phút trước giờ điều trần. Quý vị sẽ cần thời gian đó để xem lại hồ sơ vụ kiện. Nếu quý vị muốn xem lại hồ sơ vụ kiện trước ngày điều trần, hãy liên hệ với Office of Appeals theo số điện thoại ghi trong Thông báo Điều trần của quý vị.
- Nếu ô này cho biết quý vị cần hầu tòa **qua điện thoại**, hãy làm theo hướng dẫn trong ô để gọi đến điều trần. Vui lòng đảm bảo xem lại tất cả các giấy tờ được gửi cho quý vị trước khi quý vị gọi điện.

NGÀY HOẶC GIỜ ĐIỀU TRẦN CÓ THỂ THAY ĐỔI KHÔNG?

Thông thường là không. Quý vị phải có lý do chính đáng. Hãy xem xét các lựa chọn dưới đây trước khi yêu cầu thay đổi. Hãy gọi ngay cho Office of Appeals để đưa ra yêu cầu của quý vị. Xem số điện thoại ghi trong Thông báo Điều trần của quý vị.

NẾU TÔI KHÔNG THỂ ĐẾN PHIÊN ĐIỀU TRẦN THÌ SAO?

Nếu quý vị hoặc nhân chứng của quý vị không thể đến phiên điều trần, hãy thử sử dụng một trong những cách sau:

- **Hầu tòa qua điện thoại.** Nếu có một vấn đề nghiêm trọng khiến quý vị không thể tham dự phiên điều trần, quý vị có thể yêu cầu hầu tòa qua điện thoại. Hãy gọi ngay cho Office of Appeals. Quý vị phải có lý do chính đáng, chẳng hạn như ở xa địa điểm điều trần hơn 50 dặm.
- **Hầu tòa bằng văn bản lời khai.** Viết phần câu chuyện của bạn và bao gồm câu này ở cuối: "**Tôi tuyên bố dưới hình phạt khai man theo luật của Bang California rằng những điều đã nói ở trên là đúng và chính xác**". Vui lòng ghi ngày và ký tên. Thẩm phán phải nhận được văn bản trước phiên điều trần.
- **Hầu tòa bằng văn bản tường trình.** Viết ra toàn bộ sự việc theo quan điểm của quý vị. Thẩm phán phải nhận được văn bản trước khi phiên điều trần diễn ra. Văn bản lời khai, được mô tả ở trên, có trọng lượng hơn văn bản tường trình.

TÔI CÓ NÊN ĐẾN PHIÊN ĐIỀU TRẦN?

Có, nếu quý vị không đến hoặc hầu tòa bằng văn bản hoặc bằng cách nào khác thì thẩm phán thường sẽ bác bỏ đơn kiến nghị của quý vị, nếu quý vị là bên nộp đơn kiến nghị về thuế.

ĐIỀU GÌ SẼ XẢY RA TẠI PHIÊN ĐIỀU TRẦN?

Tại phiên điều trần, thẩm phán sẽ:

- Ghi lại phiên điều trần.
- Giải thích quy trình điều trần.
- Thẩm vấn các bên và nhân chứng có tuyên thệ.
- Tiếp nhận giấy tờ và vật chứng khác.

Tại phiên điều trần, mỗi bên có thể:

- Đưa ra nhân chứng và vật chứng cần thiết.
- Thẩm vấn các bên và nhân chứng.
- Phản hồi bằng chứng do người khác đưa ra.
- Đưa ra nhận xét cuối cùng.

TÔI CÓ BẮT BUỘC PHẢI CÓ NGƯỜI ĐẠI DIỆN TẠI PHIÊN ĐIỀU TRẦN?

Không, tuy nhiên quý vị có quyền được bất kỳ người nào đại diện bằng chi phí tự chịu. Người đó không nhất thiết phải là luật sư. Nếu quý vị chọn tự đại diện cho mình, thẩm phán sẽ giải thích quy trình điều trần. Thẩm phán sẽ thẩm vấn các bên và nhân chứng cũng như giúp quý vị đặt câu hỏi, nếu cần.

NẾU TÔI CẦN THÔNG DỊCH VIÊN THÌ SAO?

Thông báo Điều trần sẽ nêu rõ liệu có cung cấp thông dịch viên hay không. Nếu không, hãy liên hệ ngay với Office of Appeals. Xem số điện thoại ghi trong Thông báo Điều trần của quý vị. Chúng tôi sẽ tìm và trả phí cho thông dịch viên.

NẾU TÔI CẦN PHƯƠNG TIỆN HỖ TRỢ ĐẶC BIỆT THÌ SAO?

Hãy liên hệ ngay với Office of Appeals để yêu cầu bất kỳ phương tiện hỗ trợ đặc biệt nào, chẳng hạn như thiết bị trợ thính hoặc trợ năng cho xe lăn. Xem số điện thoại ghi trong Thông báo Điều trần của quý vị.

NẾU TÔI CHUYỂN ĐI THÌ SAO?

Liên hệ ngay với Office of Appeals. Xem số điện thoại ghi trong Thông báo Điều trần của quý vị.

TÔI CÓ NÊN ĐƯA NHÂN CHỨNG ĐẾN PHIÊN ĐIỀU TRẦN?

Có, hãy mang theo bất kỳ bằng chứng nào hỗ trợ cho đơn kiến nghị của quý vị. Tốt nhất là nhân chứng. Thẩm phán sẽ quyết định nhân chứng nào sẽ được

phép làm chứng. Các nhân chứng có thể phải đợi bên ngoài phòng điều trần cho đến khi được yêu cầu làm chứng.

NẾU NHÂN CHỨNG KHÔNG MUỐN THAM DỰ PHIÊN ĐIỀU TRẦN THÌ SAO?

Liên hệ ngay với Office of Appeals. Xem số điện thoại ghi trong **Thông báo Điều trần** của quý vị. Nếu được chấp thuận, Office of Appeals sẽ soạn thảo:

- Thông báo Tham dự - Yêu cầu tham dự phiên điều trần mà chúng tôi sẽ gửi cho nhân chứng của quý vị.
- Trát tòa - Lệnh tham dự phiên điều trần mà quý vị hoặc người khác sẽ trao cho nhân chứng.

TÔI CÓ NÊN MANG GIẤY TỜ ĐẾN PHIÊN ĐIỀU TRẦN?

Có, hãy mang theo bất kỳ giấy tờ nào hỗ trợ cho đơn kiến nghị của quý vị. Chúng phải bao gồm bất kỳ thông tin quan trọng nào như thư từ, hồ sơ thuế hoặc hồ sơ trả lương. Mang theo ba bản sao nếu có thể. Thẩm phán sẽ giữ một bản sao các giấy tờ này để làm bằng chứng trong hồ sơ vụ kiện.

NẾU TÔI KHÔNG CÓ CÁC GIẤY TỜ TRÊN THÌ SAO?

Nếu người khác có giấy tờ mà quý vị cần, hãy yêu cầu người đó cung cấp một bản sao. Nếu người đó không cung cấp cho quý vị một bản sao, hãy liên hệ ngay với Office of Appeals. Xem số điện thoại ghi trong **Thông báo Điều trần** của quý vị. Nếu được chấp thuận, Office of Appeals sẽ soạn thảo:

- Thông báo Xuất trình - Yêu cầu xuất trình giấy tờ cho phiên điều trần mà chúng tôi gửi cho nhân chứng của quý vị.
- Trát tòa xuất trình giấy tờ - Lệnh xuất trình giấy tờ mà quý vị hoặc người khác sẽ giao cho nhân

chứng.

NẾU TÔI MUỐN HỦY ĐƠN KIẾN NGHỊ THÌ SAO?

Nếu quý vị đã nộp đơn kiến nghị, quý vị có thể yêu cầu hủy đơn. Đây được gọi là yêu cầu rút đơn. Quý vị có thể rút đơn bằng cách gọi điện hoặc viết thư cho Office of Appeals. Xem số điện thoại hoặc địa chỉ ghi trong **Thông báo Điều trần** của quý vị. Nếu quý vị không nộp đơn kiến nghị, quý vị không thể yêu cầu rút đơn.

NẾU TÔI KHÔNG THAM DỰ PHIÊN ĐIỀU TRẦN THÌ SAO?

Hãy liên hệ ngay với Văn phòng Kháng nghị. Xem số điện thoại ghi trong **Thông báo Điều trần** của quý vị.

KHI NÀO TÔI SẼ NHẬN ĐƯỢC QUYẾT ĐỊNH CỦA THẨM PHÁN?

Office of Appeals sẽ gửi quyết định sau ngày điều trần.